

# 新聞報

第一萬六千一百八十八號

(本報登記證警字第一五五號)

今日本報四張半

版	五	四	三	二	一
本埠	五分	四分	四分	四分	四分
外埠	六分	五分	五分	五分	五分
郵費	在內	在內	在內	在內	在內

## 養真樓肺霧

**主治：**痰喘、失音、肺癆、咳嗽、氣急、喉痛、傷風、感冒、小兒驚風、婦人產後、一切虛弱、無不神效。

定價：每瓶一元二角，每打十二元。郵費在內。

總發行所：上海南京路四三三號養真樓。

# 白蘭地香煙

## 驚人贈品

過去信譽担保  
決不虛偽號召

**包包有贈 人人可得**

白蘭地香煙烟絲高貴威  
行已久茲為酬答顧客雅  
意起見每包仍售四分並  
加贈名貴金銀片金戒煙  
金鑲皮夾汗衫手帕毛巾  
等十餘種包包有贈決不  
落空大好機會請勿交臂  
失之

掉換處：各大烟紙號及汕頭  
路十二號本行西

大東南烟公司出品

# 上海大同行銀樓同義堂員銀樓

敬啟者本行同義堂員銀樓自開辦以來蒙各界愛護生意日見發達茲為擴大業務起見特在重慶設立分行現已正式開業凡我同鄉及各界人士如有光顧請向本行接洽可也此佈

地址：重慶市中二路

# 福利營編印上海市行路圖錄

本圖錄係由本營編印，內容詳盡，圖文並茂，為本市各界人士必備之參考資料。現已出版，歡迎訂購。

# 中南銀行添設重慶支行通告

本行於重慶添設支行，定於七月五日開業。凡我顧客，請向該支行接洽。特此通告。

# 中國銀行股東公鑒

本行股東公鑒：本行定於七月五日召開股東大會，請屆時出席。特此通告。

# 中法藥房股份有限公司發息通告

本公司前次發行之股票，現已屆發息日期。請各股東持票前來領取。特此通告。

# 大滬娛樂股份有限公司臨時股東大會啟事

本公司定於七月五日召開臨時股東大會，請屆時出席。特此啟事。

# 禮康鋼絲製造廠重訂新價啟事

本廠因材料漲價，現已重訂新價。請各界人士諒解。特此啟事。

# 福記洋行啟事

本行因業務需要，現已遷至新址。請各界人士繼續光顧。特此啟事。

# 盛大公司

本公司現已開業，歡迎各界人士光顧。特此啟事。

# 大吉洋行

本行現已開業，歡迎各界人士光顧。特此啟事。

# 上海元泰桐油亭麻行通告

本行因業務需要，現已遷至新址。請各界人士繼續光顧。特此通告。



### 渣華郵船公司芝尼加拿輪

七月七日開往 孟加錫 泗水 各埠

### 美發輪船

七月六日開往 楚門 平陽

### 榮賽輪船

七月五日 直放 溫州

### 德平輪船

七月五日 開往 溫州

### 寶利輪船

七月六日 開往 溫州

### 哈納輪船

七月六日 直放 海門

### 海福輪船

七月五日 直放 海門

### 德耀輪船

七月七日 開往 海門

### 聖羅西輪船

七月六日 開往 海門

### 亞歷山大輪船

七月六日 開往 北沙

### 榮喬輪船

七月六日 開往 北沙

### 立北快輪

七月六日 開往 北沙

### 亨熙輪船

七月六日 開往 北沙

### 海德輪船

七月六日 開往 北沙

### 福祿快輪

七月六日 開往 北沙

### 阿維瑪理

七月六日 開往 北沙

### 常得快輪

七月六日 開往 北沙

### 大來快輪

七月六日 開往 北沙

### 祥泰輪船

七月六日 開往 北沙

### 麥加利輪船

七月六日 開往 北沙

### 英商克力司丁馬勒輪船

七月六日 開往 北沙

### 海康快輪特別通告

七月六日 開往 溫州

### 海康快輪

七月六日 開往 溫州

### 曼麗馬勒輪船

七月六日 開往 溫州

### 明星快輪

七月六日 開往 溫州

### 協豐航業公司

七月六日 開往 溫州

### 嘉陵快輪

七月六日 開往 溫州

### 新江南快輪

七月六日 開往 溫州

### 樂開脫

七月六日 開往 溫州

### 滬閩公司快輪

七月六日 開往 溫州

### 薩拉吐加

七月六日 開往 溫州

### 鼎大快輪

七月六日 開往 溫州

### 德惠快輪

七月六日 開往 溫州

### 黃浦快輪

七月六日 開往 溫州

### 黎里快輪

七月六日 開往 溫州

### 平湖快輪

七月六日 開往 溫州

### 大通公司

七月六日 開往 溫州

### 江瀛號

七月六日 開往 溫州

### 興昌快輪

七月六日 開往 溫州

### 喜久快輪

七月六日 開往 溫州

### 蘇滬汽輪

七月六日 開往 溫州

### 三和公司

七月六日 開往 溫州



喬德玉 訂婚啟事

茲承樹棠符耀山二先生之介紹擇於中華民國三十七年七月五日在滬訂婚時值非常一切從簡特此敬告親友統希 亮鑒



# 美麗

## 是掃愁帚

人於苦悶無聊時吸美麗牌  
一枝頓覺心曠神怡滿懷暢  
快故名之掃愁帚誰曰不宜



皆有美  
無不備

出品司公煙成華

## 長江兩岸迭告捷音 反攻彭澤日夕可下

### 日軍圖犯湖口爲我軍所阻

▲長江口之戰事 長江口之戰事，自日軍發動進攻以來，我軍奮勇抵抗，迭告捷音。日軍圖犯湖口，爲我軍所阻。我軍在長江兩岸，迭告捷音，反攻彭澤，日夕可下。日軍圖犯湖口，爲我軍所阻。我軍在長江兩岸，迭告捷音，反攻彭澤，日夕可下。

副二元一鏡眼陽太

### 茂昌眼鏡

廉美出名

### 大減價

大贈品

### 墊款贖當

免息

### 今日提要

▲我軍在長江兩岸迭告捷音，反攻彭澤，日夕可下。  
▲日機空襲南昌，我軍奮勇抵抗，迭告捷音。  
▲我軍在長江兩岸迭告捷音，反攻彭澤，日夕可下。

### 日機空襲南昌武穴

### 南昌空戰日機受創

### 日軍圖佔舊縣未逞

### 我軍三面環攻潛山

### 皖北日軍向東撤退

### 我空軍活躍成績

### 全風行

## 白檀香皂

原料純良高貴  
香味濃郁芬芳  
迎歡處慶

### 決心保衛漢口 寸土不輕放棄

▲漢口之戰事 漢口之戰事，自日軍發動進攻以來，我軍奮勇抵抗，決心保衛漢口，寸土不輕放棄。日軍圖佔舊縣，未逞。我軍三面環攻潛山，日軍向東撤退。我空軍活躍成績顯著。

### 郭沫若談話

▲郭沫若談話 郭沫若先生近日談話，談及當前戰事，表示我軍必能取得最後勝利。我軍在長江兩岸迭告捷音，反攻彭澤，日夕可下。

### 粵海日艦 出沒無常

▲粵海日艦 粵海日艦出沒無常，我海軍正密切監視中。我軍在長江兩岸迭告捷音，反攻彭澤，日夕可下。

### 板垣擬竭全力圖漢口

▲板垣擬竭全力圖漢口 板垣征四郎擬竭全力圖漢口，我軍已做好萬全準備，決心保衛漢口，寸土不輕放棄。



**私立本女子中學招生**

本校奉准於二十三年秋季招收初中一年級新生四十名。現定於七月一日至九月初十日止，每日上午八時至下午四時，在本校（現址：天津法租界三十八號）舉行報名。報名時請繳最近二寸半身照片二張，並繳納報名費一元。報名手續完竣後，即行考試。考試日期定於七月十日。考試地點：王家沙花園（即甘肅路）新址。報名在北



上海難民習藝所 謝鳴 捐款第六號 敬求 各界源源捐助

日捐欸公佈於左以揚仁風而誌謝忱

[illegible][illegible][illegible]

**董事長林康侯**

**常務董事**

**地址**

新加坡大馬路門牌一千二百零四號電話三六〇二

粵山莊敬各界士僑助經費

普濟日東求各男婦一惟也  
 夏令藥品  
 生藥  
 日東求各男婦一惟也  
 夏令藥品  
 生藥

[illegible]

普善山莊敬慈堂大善士慨助國幣五百圓

將周府內之風氣稍大經發支銀貳萬  
 故並大善士慨助銀貳萬五千元充作救山莊經費  
 之餉付之賑務局以賑濟之  
 本館在租界中心處大六號福祿壽三星圖為

喪家無憂  
寄殮  
中華殯儀館  
西苑洋樓  
技師傳  
服殮務  
舍週到  
安葬  
殯儀館  
地址  
小坡

一、本所編纂社會環境起見時，于地盤安全之調查，  
一、實金部計分甲乙丙丁四種，其調查費按  
一、本所編纂社會環境起見時，于地盤安全之調查，  
一、實金部計分甲乙丙丁四種，其調查費按

國泰靈醫守序

國泰寧相客存

義萬安盧匠醫字所為往南市分故事

商 萬 分 靈 柏 客 石 戶 批 搬 運 靈 樞 磨 馬

喪  
歷六月初九日未時大殮特此報  
泰運兄諸姊 尊諸口業男婦一百餘席不致空張勞具

李墨飛 先生太夫人於七月三日下午九時  
寓內於七月五日午時在顯顯路二五〇號  
世界殯儀館大廳

李娛師堂賬房啟

報喪

先考華卿府君痛於中華民國二十六年七月四日午時壽終正寢距生

於清光緒四年十二月十三日酉時享壽六十歲謹擇於七月十日在淨土庵親友地址不明恕難追訃哀此奉

功三言台  
開  
義興坊益隆得土庫  
寶源隆百裕坊三區是期助二十七號  
孤子項嘉瑞泣血稽顙  
寶源隆百裕坊三區是期助二十七號  
寶源隆百裕坊三區是期助二十七號

錫卿老太爺痛於民國二十七年七月四日卯時壽終正寢享壽七十一歲今

幸也聞  
翁求已堂  
張房具

宋漢君先生痛於中華民國廿七年七月四日戌時壽終報訃寓正寢

撰於十月五日未時右從前國主上注有金刀形此書

[illegible]

黃自生 悲憤會館事

負健來二三堂草會

劉先生追悼會

[illegible]

自以不  
 居往來  
 不取不  
 之房  
 政收  
 國特  
 子各  
 廿七  
 一七  
 月一  
 號  
 房  
 客  
 公  
 鑒

藍山路德和坊(三〇弄) 此工路仁元里(八五五弄) 房客鑒

皇仁親王殿下六十七歲。昨因感冒風寒，喉痛，飲食不進，經醫治，未見效驗。聞其病勢甚重，恐有意外。聞其病勢甚重，恐有意外。聞其病勢甚重，恐有意外。

**元記堆棧聲明棧單作廢**

啟者本棧因所存棧單件貨物由茲填補須知如有不肖之徒冒用本棧單位以後概與本棧無涉此佈  
宣統元年十一月九日謹啟  
元記堆棧主人謹啟

市瞿眞人行宮遷移啟事

南海普陀山陣亡將士遇難黎民啟事

[illegible]

段行德豐興託花廊結束啟事

閔行德豐興記花廠出售機器房屋生財



### 新開張 震興五金號 慎重聲明

所有敝號學徒介紹人余金福巨副三人已於最近解職完全脫離關係嗣後以上三人如有對外一切接洽與敝號無涉此啟

### 黃全茂 紹興酒樓 裝修工程竣工營業

本號自七月一日起遷往新址營業所有舊址一切傢俱傢俬均經搬遷完竣所有舊址一切傢俱傢俬均經搬遷完竣所有舊址一切傢俱傢俬均經搬遷完竣

### 聘請辦事員

茲因本號業務擴展特聘請辦事員若干名凡有志於此者請於每日上午九時至下午五時至本號面談

### 工局部布告

第四九七五號(為關於購辦鮮水等之警告事)

### 吳隱修 醫師

治癒各種疑難雜症

### 余泰峰 眼科專門醫院

地址：北泥城橋中法藥房對面宏興里四號

### 白濁家庭應注意

樂的能子君 正確認識

白濁之液濁膿 菌淋之大倍百五

「樂的能」治濁是 清濁而不是止濁

「樂的能」製藥特 能治各種白濁

### 鹽城已經收復

蘇北情勢穩定

▲鹽城四日電 自鹽城於一日收復後，蘇北情勢已趨穩定。鹽城方面之敵軍，已向北潰退。蘇北各縣，均已恢復秩序。鹽城方面之敵軍，已向北潰退。蘇北各縣，均已恢復秩序。

### 汕頭被炸詳情

▲汕頭四日電 汕頭於昨日(三日)下午，被敵機炸擊。敵機投下多枚燃燒彈及高爆炸彈。汕頭方面之敵軍，已向北潰退。汕頭各縣，均已恢復秩序。

### 不同命相

在滬施售貧病福音

▲本報公報：不同命相，在滬施售貧病福音。此書內容豐富，對於貧病者大有裨益。現已在滬施售，歡迎各界人士踴躍購買。

### 我軍總攻蒲縣

突破日軍陣線

▲蒲縣四日電 我軍於昨日(三日)下午，對蒲縣之敵軍發動總攻。我軍突破敵軍陣線，攻入敵軍陣地。敵軍傷亡慘重，正向北潰退。我軍正擴大戰果中。

### 晉城日軍 離石日軍 分股西犯

▲晉城四日電 晉城日軍，於昨日(三日)下午，分股西犯。敵軍攻入晉城境內，正向西推進。我軍正與敵軍激戰中。

### 雙方之南 西沙羣島乃中國領土

法若佔領日甚關心

▲西沙羣島乃中國領土，法若佔領日甚關心。中國政府已多次聲明，西沙羣島為中國領土。法若佔領西沙羣島，將嚴重損害中國領土完整。中國政府已表示強烈反對。

### 包圍之中 運城向在

▲運城四日電 運城日軍，於昨日(三日)下午，被包圍之中。我軍正與敵軍激戰中。敵軍傷亡慘重，正向北潰退。我軍正擴大戰果中。

### 日軍後退 日軍後退

▲日軍後退，日軍後退。日軍在多次激戰後，已向北潰退。我軍正擴大戰果中。

### 垣曲雙廟 一場大戰

▲垣曲四日電 垣曲雙廟，於昨日(三日)下午，發生一場大戰。我軍與敵軍展開激烈戰鬥。我軍最終取得勝利，敵軍向北潰退。

### 精 益

配眼鏡請注意三原則

▲配眼鏡請注意三原則：一、選擇優良之鏡片；二、選擇優良之鏡框；三、選擇優良之配鏡師。只有符合這三原則，配出之眼鏡才能達到最佳效果。

### 不同命相

在滬施售貧病福音

▲本報公報：不同命相，在滬施售貧病福音。此書內容豐富，對於貧病者大有裨益。現已在滬施售，歡迎各界人士踴躍購買。

### 明香北香

無煙無味 至為可貴

▲明香北香，無煙無味，至為可貴。此香品質優良，氣味芬芳，為居家旅行必備之品。現已在滬施售，歡迎各界人士踴躍購買。

### 觀音經

普救眾生 功德無量

▲觀音經，普救眾生，功德無量。此經為佛教經典之一，對於眾生之救度，具有重大意義。現已在滬施售，歡迎各界人士踴躍購買。

### 寶青春

大衆化補品 開胃強身 治療腳氣

▲寶青春，大衆化補品，開胃強身，治療腳氣。此補品採用名貴藥材製成，對於身體虛弱、開胃強身、治療腳氣等症，具有顯著療效。現已在滬施售，歡迎各界人士踴躍購買。

### 上海新亞藥廠

精製各種藥品

▲上海新亞藥廠，精製各種藥品。本廠設備完善，技術精良，對於各種藥品之生產，均能達到最高標準。現已在滬施售，歡迎各界人士踴躍購買。







**三友實業社發行**  
上海南京路浙江路東首  
電話購貨九〇一五〇號

本公司提倡書法，不遺餘力，同人中能揮寫熟練者，頗獲時譽，因鼓熱忱，發售書聯，每副特價一元四角

中國化學工業社  
出讓除蟲菊種子  
本社廿七年度新收除蟲菊種子，業已剔選包裝完竣，即日起開始出讓，售價仍為每市兩國幣五角（足供種植半畝之用）各地同志願種植者，請向上海河南路一二五七號本社營業科採購為荷。



視察黃河災區  
開封西北發生虎疫  
死者已數百人

▲東京電 據日日新聞載  
土記原由華北事召同國、  
已抵長崎、今日可抵東京  
對記者所問第三國出而  
解之說、稱日政府對此事  
完全反對、對於其個人之  
將來行動、未曾言及。

[illegible][illegible][illegible][illegible]

漢口四日電 七七七號戰艦週年紀念、中學  
五日、每晨八時放炮鳴鐘、并放花炮、  
午遊、短波長波長九二五〇千  
長波一〇一〇〇  
短波九二五〇〇

葡萄

夜天明) 旦花角坤唱咀武

全

李三娘磨房

產子

按不暫調送演次

# 朱美英

▲▲▲戲夜天今▲▲▲

卒復強續月金 國學富配製

虎謝拿 會搖搖

台票與一戲有有原續編大首新

演重求要三再界名

能明牙短本  
界領本洲首  
荷荷金  
董一材粉假  
預小致替假  
演演都現公  
之招各演戲  
車珠遠這所  
興失來十有  
良京演演演  
與來成來必  
本功好渴  
院作多戲

# 董小宛

三片戲益天  
定往映日為  
定演時開演

分不之要奉香入對

文費外價送若座號

四三二一虎座

角角角角角價



司公藥製福九  
號〇三二第壹由海  
路二第在島大







**趙南松道人**  
神術治病  
專治：各種疑難雜症、無名腫毒、跌打損傷、小兒驚風、婦人產後諸症。藥到病除，靈驗無比。

**徐史雲**  
專治：各種皮膚病、瘡癤、疥癬、濕疹、頑癬、無名腫毒。祖傳秘方，見效神速。

**楊伯藩**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**花柳專科**  
專治：梅毒、淋病、下疳、魚口、便毒、橫痃、楊梅瘡、下疳、魚口、便毒、橫痃、楊梅瘡。專科專治，永不復發。

**東京帝國大學醫學士**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**狐臭神丹**  
專治：狐臭、腋臭、腳氣、手足多汗。一擦即愈，永不復發。

**打防疫針**  
預防各種傳染病，保護健康。政府指定，信譽保證。

**奇病無憂**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**忠鵝掌風**  
專治：各種皮膚病、瘡癤、疥癬、濕疹、頑癬、無名腫毒。祖傳秘方，見效神速。

**中國瘋病醫院**  
專治：各種精神疾病、癲癇、精神分裂症。設備完善，醫術精湛。

**郭柏良**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**夏應堂**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**針灸專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**外科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**內科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**婦科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**小兒專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**皮膚專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**眼科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**耳鼻喉專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**石郭嗣音**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**姚和清**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**外科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**內科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**婦科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**小兒專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**皮膚專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**眼科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**耳鼻喉專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**內科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**白濁**  
專治：白濁、淋病、下疳、魚口、便毒、橫痃、楊梅瘡。專科專治，永不復發。

**梅毒**  
專治：梅毒、淋病、下疳、魚口、便毒、橫痃、楊梅瘡。專科專治，永不復發。

**鄭連山**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**祝家橋**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**眼科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**婦科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**小兒專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**皮膚專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**眼科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**耳鼻喉專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**白濁**  
專治：白濁、淋病、下疳、魚口、便毒、橫痃、楊梅瘡。專科專治，永不復發。

**梅毒**  
專治：梅毒、淋病、下疳、魚口、便毒、橫痃、楊梅瘡。專科專治，永不復發。

**鄭連山**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**祝家橋**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**眼科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**婦科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**小兒專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**皮膚專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**眼科專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。

**耳鼻喉專家**  
專治：各種疑難雜症、婦人經帶、小兒驚風。醫術精湛，收費低廉。



中興大藥房  
霞飛路支店  
開幕紀念

大 大  
品 贈 價 廉  
月 價 一 起 日 五 月 六  
接 電 機 人 一 各  
方 話 會 人 律 種  
送 購 難 有 廉 藥  
藥 貨 得 贈 價 品  
五〇一七七話電炮請  
照沖客代料材相照售靈  
路愛西而邁路飛靈  
面對院戲大泰國

# 阿墨林



(林墨阿)

## 藥化膿 拔毒

治主  
熱癰腫痛  
刀割火灼  
破爛膿毒

(林墨阿)

## 藥去濕 止癢

治主  
乾癢濕疹  
癩疥刺刺  
汗癬咬咬

三林墨阿藥製成藥用藥房各  
藥一第藥一第藥一第藥一第藥一第

會經名大航、發給流行職、  
始施開航、大傳份民船附

會經名大航、發給流行職、  
始施開航、大傳份民船附

[illegible]



[illegible]



▲特請 明夜請名票名伶 (爲) 夏合 (演) 劇

**秋君張**  
祿富馬蘭盛葉

▲名票 生張霖金鑫趙亭孫  
君哲君元君培君蘭

秋君張 祿富馬蘭盛葉  
秋君張 祿富馬蘭盛葉  
秋君張 祿富馬蘭盛葉

**森寶楊花翠筱**  
善世蘭盛葉祿富馬  
平返凱奏角平禮全畢演夜合

森寶楊 花翠筱 森寶楊 花翠筱 森寶楊 花翠筱

**森樹林**  
文武唱做  
花衫冠軍

森樹林 森樹林 森樹林

**大美舞廳**  
茶舞 經濟 角八 水五元 啤酒

大美舞廳 大美舞廳 大美舞廳

**戒嚴即將撤消**  
工部局當局否認

戒嚴即將撤消 戒嚴即將撤消 戒嚴即將撤消

**荒**  
注意 注意 注意

荒 荒 荒

**紹蟬**  
自京以來 未有之盛舉

紹蟬 紹蟬 紹蟬

**共舞台**  
今日天戲開演

共舞台 共舞台 共舞台

**天蟾**  
今夜開演

天蟾 天蟾 天蟾















**專治花柳**  
 專治花柳各症，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**包皮保無痛**  
 專治花柳，包皮保無痛。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。



**白濁白帶**  
 專治白濁白帶，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**白濁白帶**  
 專治白濁白帶，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**痔瘡**  
 專治痔瘡，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**長機**  
 專治長機，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**如購置生利之地產**  
 專治如購置生利之地產，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**泰洋行**  
 專治泰洋行，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**早生**  
 專治早生，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。

**丹仙如靈**  
 專治丹仙如靈，無論新舊，一服即愈。本堂秘製，藥到病除，永不復發。每瓶大洋一元，小洋五角。地址：上海五馬路。